

智勁無葉風扇 APP智能遙距操控

WiFi Smart Bladeless Fan

Control Anytime Anywhere with Smartphone App

德國寶WiFi智能SlimTower無葉扇，革命性支援WiFi連接，操作簡單易用，無論身處何地皆可透過手機APP遙距控制無葉扇的所有功能，包括開關、定時、選擇模式、調校風速等，方便貼心。

With the revolutionary German Pool Smart Control App, you can control the SlimTower with your smartphone anywhere, anytime; no more having to worry about forgetting to turn it off when you rush out the door, and you can turn it on before you get home to ensure a cool comfortable environment the moment you step in the door.

技術規格 | Product Specification

型號 Model	EFB-226-SC
電壓 Voltage	220 - 240 V
頻率 Frequency	50 Hz
功率 Power	26 W
定時 Timer	1-8小時 / Hours
左右自動搖擺角度 Swing Angle	90°
顏色 Colour	金屬灰 / Silver Grey
機身尺寸 高x闊x深 (毫米) Product Dimensions HxWxD (mm)	(H)1020 x (W)230 x (D)230
包裝尺寸 高x闊x深 (毫米) Packing Dimensions HxWxD (mm)	(H)1080 x (W)275 x (D)270
淨重 Net Weight	2.6 kg
總重連包裝 Gross Weight (w/Packing)	4.6 kg
保養年期 Warranty	一年 1 year

圖片只供參考。產品規格及設計如有變更，恕不另行通知。中英文版本如有出入，一概以中文版為準。
Images are for reference only. Specification is subject to change without prior notice. If there is any inconsistency or ambiguity between the English and Chinese versions, the Chinese version shall prevail.
Refer to www.germanpool.com for the most updated version.

空氣淨化風扇系列 | Air Purifier Fan Series



*實際空氣淨化效率，會因環境因素、風速、相對濕度等而有所差異。
Actual performance of product may vary depending on various factors, including environmental factors, wind speed, relative humidity etc.

德國寶 (香港) 有限公司

GERMAN POOL (HONG KONG) LIMITED

中國香港 Hong Kong, China

銅鑼灣 FASHION WALK 京士頓街9號 T. +852 6530 5963
Fashion Walk, 9 Kingston Street, Causeway Bay T. +852 3110 2030

土瓜灣新寶工商中心地舖 T. +852 9387 2380
Upper G/F, Newport Centre, Tokwawan T. +852 2773 2828

九龍灣MegaBox L5-5舖 T. +852 9018 8648
Shop L5-5, MegaBox, Kowloon Bay T. +852 3907 0356

中國內地 Mainland China

佛山市順德區大良街道五沙新翔路8號 T. +86 757 2219 6888
8 Xinxiang Road, Wusha, Daliang, Shunde District, Foshan City

中國澳門 Macau, China

澳門青洲大馬路(青洲新街)515號 T. +853 2875 2699
美居廣場第二期1樓A座
1 Andar A, Edif. Mei Kui Kuong Cheong
Fase 2, 515 Av. do Conselheiro Borja



© 版權所有。未獲本公司授權，不得翻印、複製或使用本單張作任何商業用途。
© All rights reserved. Copying, reproducing or using the contents of this leaflet is not allowed. EFB-226-SC-PS-23(1,1)

GERMAN POOL

WiFi 智能

DC摩打SlimTower無葉扇

EFB-226-SC



風速選擇
9 Speeds



直流無刷摩打
BLDC Motor



極致極位
Ultra Slim



WiFi 智能控制
WiFi Smart Control



遙距開關
Turn On/Off

選擇模式
Select Mode

調校風速
Set Fan Speed

立即下載 German Pool Smart Control
Download German Pool Smart Control App now



預設定時關機 Preset Turn Off Time

睡前設置定時關機，深夜自動停機避免著涼，同時更慳電
Preset a turn-off time so you won't have to worry about becoming chilly after you fall asleep. Saves electricity too!

隨時調校風速 Adjust Wind Speed Anytime

讓您當個好主人；隨時隨地調校風速為家中毛孩降溫兼促進空氣流通
You can adjust the wind speed even when you are at work, to make sure your precious furbaby at home is comfortable

全功能掌握在手 Full Control At Hand

身在何處都可隨時控制所有功能，無需走近按鍵或使用遙控器
Control the SlimTower anytime anywhere with your smartphone; no more having to reach for the remote control

戶外遙距關機 Control Away From Home

毋須擔心忘記關風扇；即使身在戶外亦可一鍵關機，安全又安心
No more worrying about forgetting to turn off the SlimTower when you are in a rush to leave the house

www.germanpool.com

德國寶(香港) German Pool HK

德國寶

WIFI SMART SLIMTOWER BLADELESS FAN

風力更強 送風更廣闊

Bladeless Air Circulation Technology
Delivers Breeze Wider & Further

SlimTower無葉扇採用全新無葉空氣循環送風技術，將氣流從基座向上推升通過70厘米超長鋁質收窄出風口噴出，風力強勁；配合90°自動搖擺送風功能，讓涼風覆蓋範圍更遠、更廣，為您提供源源不斷的舒適涼風。

SlimTower Bladeless Fan utilizes innovative bladeless air circulation technology to forcefully push out a constant and strong air current through the 70cm extended wind tunnel, together with 90° auto oscillation function, breeze can be delivered wider and further, effectively cooling the whole room.

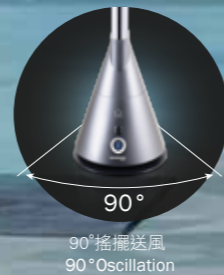


空調最佳拍檔 慳電又舒適

Perfect Companion with Air Conditioner
Saving Electricity with Same Comfort Level

SlimTower無葉扇的強勁氣流舒適涼爽之餘，更可加速室內空氣流動，配合冷氣使用時，只需將冷氣溫度維持25.5°C，SlimTower無葉扇可將冷風均勻吹散到房間每個角落，既涼快又慳電。

SlimTower Bladeless Fan effectively delivers cool air to every corner of the room. Set your air conditioner to 25.5°C, turn on this extremely eco-friendly bladeless fan, and let the whole room stay high on coolness but low on electric bill.



90°
90°搖擺送風
90°Oscillation

230mm風(W)

1020mm高(H)

極致纖巧型格設計

Space-Saving Slim & Sleek Design

極致纖薄設計，底座只有約23厘米，佔地面積更小更慳位，擺脫傳統塔式風扇限制，能置於牆角等狹窄位置使用。

SlimTower Bladeless Fan boasts the best modern design, its patented slim body with a base of only 23cm wide can fit into tight corners, hardly taking up any floor space.



最高規格BLDC直流無刷摩打

BLDC Direct Current Brushless Motor

配備最高級別的BLDC直流無刷摩打，利用磁場感應元件驅動摩打，比起傳統有刷摩打更慳電、更寧靜、更穩定而壽命更長、效率更高。

Equipped with the highest quality BLDC motor that utilizes magnetic field sensing elements to drive the motor, which is more, durable, energy-efficient and silent than ordinary fans.



貼心設計

Thoughtful Design



無扇葉設計

相比傳統有扇葉風扇更安全，適合有小孩或寵物的家庭，而且清潔簡單無需拆洗。

Bladeless Design

SlimTower's bladeless design is perfect for homes with children or pets, and is super easy to keep clean.



9段風速選擇

自選1-9段風速，低風速模仿自然柔和涼風，高風速清勁涼爽，為您瞬間掃走悶熱。

9-Setting Wind Speed

From soft quiet breeze to super cool wind, you can always find a setting to suit your need and preference.



磁吸遙控收納

跟機附送無線遙控器；機頂特設磁吸收納架，能輕鬆穩附遙控器，方便取用。

Magnetic Holder for Remote Control

The remote control can be magnetically attached to the top of the fan, so it won't be misplaced.



超寧靜操作

直流無刷摩打音量低至58分貝，使用時更加寧靜，給你舒適休息環境。

Ultra Quiet Operation

BLDC brushless motor is quieter than ordinary fan motors, offering you a comfortable serene environment.



自然風模式

自然風模式下，產品自動循環不同風速，模仿大自然陣陣柔和涼風。

Rhythm Mode

In Rhythm Mode, the fan automatically rotates among different wind speeds to mimic natural outdoor breeze.



8小時定時

超長定時功能，輕鬆設置吹風與關機時間，讓您安心入睡，無須記掛半夜起床關風扇。

8-hour Timer

Pre-set timer up to 8 hours ahead so you won't have to get up in the middle of the night to turn off the fan.